

NÉPI EGYSÉG

P O L I T I K A I N A P I L A P

Felelős szerkesztő:
KURKO GYÁRFÁS

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Braşov — Brassó
Strada Argintarilor 16 sz. III em.

Engedélyezte: Cenzura Militară
a Presei sub No. 1437. 7. X. 1944

Mind egyek ők

Tallózunk a csiki demokrata magyarok értekezletének hatalmas anyagából. Meny-nyi borzalom, a vajdó idők zűrzavara, amelyből ragyogóan emelkedik ki a szabadság elszánt harcosainak férfias kiállása saját nemzetük hőhéraival szemben.

A legtanulságosabbak azonban azok a részletek, ahol napnál világosabban lepleződik le a Fasiszmus Internacionáléja. A maradiság, a népelemnyomó urhatnám elemek örök összetartása a nemzetiségkedő, fajszitű jelszavak mögött.

Román csendőrök, akik összetartanak azokkal a magyarokkal, akik a szélsőséges sovinszta magyar rendszernek is kegyeltjei voltak.

A megyei főhivatalnok kijelenti: inkább egy „nagy magyar”, mint egy „kommunista”.

Ki a „nagy magyar”? Aki elsorvasztotta, elárulta saját népet és vigasztalást, figyelemelterelésül igyekezett ráuszítani a szegény román dolgozó tömegekre. A szélsőjobb oldali, a nyilas magyar, aki saját magát „hazafinak”, „nacionalistának” nevezi.

Ki a kommunista? Aki munkája illő bérért követeli, aki szabadságot akar, földet a népnek, jogot és kenyeret a munkásnak, szabad akaratot az egész világnak. Aki a magyar nyilas urak irodájában csodálkozik, mert, hogy nini, az urak szép száras „bürgerszmában” ülnek itt, míg a szegény földműves meztelül jár a tarlón, gyermeke pedig ugyanúgy a kényszerű leventeképzésre. Az élelők mind kommunisták. S ezek ellen a kommunisták ellen összefognak az ugynevezett hazafias elemek, románok, magyarok egyformán. Ilyenkor nincs gyűlölet, rágalom, uszítás. A kivonuló sziguranca figyelmezteti magyar testvérét, a „defenzív” osztályt: vigyázz, barátom, ez s az ott gyanus. Amarról a következőket tudjuk.

Mind egyek ők... mondja a költő. Ők egyek a legigazabban. Együtt masiroztak a kővér ukrán mezőkön, Hitler parancsára. És ahol tehetik és nem nagyon feltűnő, a nemzetiségi uszítással elbolondított nép előtt, ott hamar összefonódnak megint, dolgoznak kéz a kézben.

Az uszításnak sose ők isszák meg a levét. Ezek az urak vagy előkelő államhivatalnokok vagy hadinyerészkedők. Mikor az igazság kegyetlen közelharccá érik, felszedik a sátorfájukat és tovább állnak egy időre. S még ha helyben is maradnak, majd elintéződik valahogy a dolguk.

A csikmegyei letartóztatás megtanított rá, hogy a sovinszta románok a sovinszta „nagy magyar” az elviselhető és nem haragszik rá, hiszen ő viszont nyilván ilyen értelmű „nagy román”. A magyar demokrata bezzeg nem becsületlen, az bőrtömbbe való! Az a fajta, aki — dr. Vescan Teofil kolozsvári egyetemi tanár hiteles kijelentése szerint — egyedül támogatja a magyar fasiszmus által üldözött román demokratákat. Az nem gyűlölesezhet Csikban, csendőr takarítsa el onnan gyorsan.

Igy értik meg egymást a sovinszta, fajgyűlöletet szító magyarok és románok. Mindegyik erősen fogja a járomba soványan táplált igavonó állatát. A saját népet. A nagyok pedig aratnak, kéz a kézben.

Mig az elbolondított népek kezét nem fognak egymással s véget vetnek a komédiának.

Luca Vasile:

A vasgárdisták, a német és magyar fasiszták helyett demokrata magyarokat tartóztattak le

Északkelet csak a demokrata Romániába illeszthető be

(Bucureşti.) Az alábbi cikket, mely a Scanteia című lapban jelent meg, Luca Vasile, a Romániai Kommunista Párt végrehajtóbizottságának a tagja, a munkásmozgalom legkimagaslóbb vezérégyénisége írta. Tekintettel arra, hogy a cikk időszerű politikai kérdéseket tárgyal, és az őszinte demokrácia megvalósítása mellett foglal állást, szükségesnek tartottuk, hogy a Népi Egység olvasóitól elvárjuk, hogy a megismertessük.

„Végre sikerült félreállítani a kormányt, amely a káosz és a gazdasági összeomlás felé sodorta az országot. Sajnos azonban az új kormány nem az összes demokratikus erők egyetlen demokratikus arcvonalába való kovacsolódásából született meg, hanem koalíciós kormányunk van.

A nép egységes politikai kormányt várt, amely hivatva lett volna, hogy azonnal

megvalósítsa az ország létérdekein alapuló munkatervét. Ez azonban nem valósulhatott meg és ezért óriási és felesleges nehézségekkel kell majd megküzdenünk, amelyek kétértelmű akadályozni fogják az ország gyors demokratizálásának folyamatát, valamint a szövetségesek bizalmának elnyerését. Ezt a bizalmat a fegyverszüneti feltételek őszinte és lojális betartásával és az országnak a nép tevékeny részvételével való átalakításával vívhatjuk ki.

Két politikai erőhatalom áll egymással szemben, de egyik sem viseltetik elégséges bizalommal a másik irányban. Ez a két erő ütközik össze valamennyi sürgős megoldást igénylő problémában.

Noha egyes létfontosságú kérdések megoldása tekintetében közös megegyezés jött létre, még mindig fennállnak a kü-

szöbölhetetlen ellenmondások e kérdések megoldási módjait illetően. Noha mindkét erő, úgy a Nemzeti Demokratikus Arcvonal, mint a Nemzeti Paraszti- és Liberálisták, demokratikus erőknek nevezetnek, nagy különbség van közöttük, ahogyan a demokráciát elképzelik. Ez volt a fő oka annak, amiért a két párt nem lépett be a Nemzeti Demokrata Arcvonalba és nem csatlakozott annak munkatervéhez.

A N. D. A. munkaterve olyan dolgok keresztülvitelét követeli, amelyeket már régóta megvalósítottak bármely más polgári demokratikus országban. Ez a munkaterv nem tartalmaz egyetlen szocialista-kommunista jellegű követelést. Mégis a két polgári párt, vagyis jobban mondva ezeknek vezetősége, azt állítja, hogy az N. D. A. munkaprogramja kommunista volna.

A Nemzeti Demokrata Arcvonal a nép érdekeit képviseli

tisztogatás végrehajtásával különböző hivatalnokokat bíztak meg és ezeknek a sok esetben ártatlan kishivatalnokok estek áldozatuk. Mialatt a légionista vezetők, a magyar és német fasiszták szabadon sétálnak, letartóztatottak néhány jelentékeny légionáriust és a demokrata antifasiszta magyarok egész tömegét. Az antifasiszta demokraták letartóztatása ma is folytatódik. Így letartóztatták Kurko Gyárfást, a Magyar Népi Szövetség (volt Madosz) elnökét a szervezett nyolc tagjával egyetemben és a brassói haditörvényszékre szállították.

Az Aldea volt miniszter által kiképzett csendőrök továbbra is kegyetlen rémuralmat honosítottak meg a falvakon és különösen a felszabadított Erdély területén.

Jogegyenlőséget a nemzetiségeknek

A N. D. A. határozottan követeli és napirendre tűzi, hogy a kormányban, mint az alsó néprétegekben a tisztogatás problémáját és azoknak a bűnösöknek a megbüntetését, akik felelősek a nemzeti katasztrófáért. Ha a belügyminiszter ellenszegül és nem hajlandó elismerni a Galaţi-i, Tulcea-i és Constanta-i népakaratot, ahol a nép egymaga választotta meg a helyi polgármestereit, ez kiélezné a helyzetet a kormány kebelében és ugyanakkor a nép maga látja hozzá, hogy erőszakkal megsemmisítse a fasisztákat az ország területén.

Az, ami Constanta-ban történt, ahol Aldea provokálása két áldozatot követelt, figyelemztetésül kell szolgájon mindazok számára, akik azt hiszik, hogy még mindig a népakaratnak ellenszegülve kormányozhatnak.

Az N. D. A. megvalósítja a tisztogatást és a bűnösök megbüntetését, de ezt nem bosszúvágyból teszi, hanem azért, mert mindaddig, amíg az államgépezet telve van fasiszta és fasisztabarát elemekkel, mindaddig, amíg a minden nemzetiségű légionáriusok és fasiszták szabadon sétálnak, lehetetlenség az ország demokratizálását megvalósítani és a Szovjetszövetség barátságát megnyerni. E nélkül a ba-

mindotti, ahová Északkeletben a csendőrök és a régi kormány által kinevezett megyefőnökök eljutottak, semmiféle szabad politikai tevékenységet nem engedélyeznek, kivéve a Nemzeti Parasztpárt tevékenységét.

Maniu felfogása szerint, a tisztogatást csak abban a formában kell végrehajtani, mint ahogy az eddig is történt. Maniu, a Nemzeti Parasztpárt Bucureşti-ben tartott ülésén kijelentette, hogy „a légionista veszély megszűnt”.

Igy tiporták lábbal a fegyverszüneti egyezményben kijelölt kötelezettségeket és így jutottunk oda, hogy az alsó néprétegek áttértek a közvetlen akcióra, a fasiszta elemeknek a községi és megyei közigazgatásból való eltávolítása érdekében.

ráság nélkül pedig Romániának semmiféle kilátása nincs a jövőjével szemben.

A légionáriusok, bűnözők, fosztogatók és hitlerista ügynökök egész tömege, hogy álcázza magát, belépett a Nemzeti Parasztpártba és a Maniu nevével viselő erdélyi terrorista gárdákba, amelyek Északkeletben büntényeket, fosztogatásokat követnek el. Ezeknek a bandáknak a büntényei befeketítették Romániát a szövetségesek előtt.

Felvetődik a kérdés: Miért nem adták át Romániának a Vörös és román hadsereg által felszabadított Északkeletet? Ennek oka csak abban keresendő, hogy a román kormány nem tartotta be a fegyverszünetet, amíg a békés magyar népességgel szemben sovinszta és faji előítéleten alapuló magatartást tanusított.

Ne felejtjük el, hogy Északkelet csak egy olyan demokratikus Romániába illeszthető be, amely az összes együttélő nemzetiségeknek biztosított nyújt szabad, gazdasági, politikai fejlődésére és teljes jogegyenlőségre a román néppel.

Az N. D. A. nemzeti politikát folytat, amely arra hivatott, hogy megakadályozza az országnak nemzeti vagy faji szempontból történő megosztását. Minden állampolgárnak, függetlenül nemzetiségétől,

azt kell éreznie, hogy Románia az ő hazája.

Az N. D. A.-nak a kormányban helyet foglaló miniszterei intézkedéseket javasoltak a pénzügyek, a közlekedés, a termelés ügyeinek a rendezésére, valamint az áruszora és árdrágítás leküzdésére. Ezek az intézkedések azonban olyan emberek ellenállásába ütköznek, akik nem akarják megérteni, hogy az ország rendkívüli helyzete erőlyes s gyökéres intézkedéseket tesz szükségessé, még akkor is, hogyha ezek az intézkedések egyes szűk érdekeket szüntetnek.

A jelenlegi kormányban két ellentétes erő áll egymással szemben, amely különbözőképpen ítéli meg a demokrácia kérdését. A Nemzeti Parasztpárt és a Liberális Pártok maradiságukban, a régi uralmi rendszerhez való visszatérést óhajtják. A népjogok nélküli demokráciát és semmiféle szociális újítást, hogy csak a kiváltságosoknak legyenek jogaik.

Az N. D. A. a fasizmus megsemmisítésére indított harcot, amelyet egyidejűleg folytat a Vörös Hadsereg oldalán a fasizmus Németország elleni háborúval, valamint akkor, amikor gyökerestül meg akarja tisztítani az országot a fasizmustól, amely megakadályozza a román nép gazdasági, közművelődési és szociális fejlődését és kiteljesedését.

Nyilvánvaló, hogy azokat a problémákat, amelyekkel az ország és a román nép szembe találja magát, nem lehet kizárólagosan felülről megoldani, annál is inkább, mivel nincs egységes, a demokratikus erők tömörülésén alapuló kormányunk, hanem az ország élén olyan koalíciós kormány áll, amelyben különböző nézetek és elgondolások érvényesülnek.

Az N. D. A. a legjelöltebban együtt kíván működni a kormányban a Nemzeti Parasztpárt és a Liberális Párt képviselőivel az ország megmentésére irányuló közös erőfeszítésekben, hogy Románia kiutat találjon jelenlegi kétségbeesztő helyzetéből. De ugyanakkor ő is hasonló ösztiniséget és együttműködést igényel. Ennek ellenére sem hajlandó azonban hozzájárulni egyetlen olyan intézkedéshez sem, amelyről úgy véli, hogy nem felelnek meg a nép érdekeinek.

A román népnek fel kell ébrednie, mert nem várhatja kizárólagosan csak felülről a kérdések megoldását, hanem az utolsó fatutól kezdve mindenkinek tevékeny és határozott részt kell vállalnia a haza megmentésében.

Georgescu Teohari belügyi alminiszter nyilatkozata

(București.) Georgescu Teohari belügyi alminiszter hivatalába való beiktatása alkalmából beszédet mondott, amelyben kimutatta, hogy a jelenlegi nehéz helyzet az Antonescu-uralom következménye. Hangoztatta, hogy a front összeomlása és az augusztus 23-i esemény után Romániának lehetősége nyílt, hogy szabad és független országgá legyen. Ennek a korszaknak a megvalósításához azonban arra lett volna szükség, hogy megértsék az ország életében bekövetkezett változásokat és ösztin-teljesítsék Romániának a fegyverszüneti egyezményben lefektetett kötelezettségeit. A szövetséges bizottság részéről átnyújtott jegyzék azonban megmutatta, hogy a kormány nem tanúsított elégséges jóakaratot ebben a tekintetben. Ez a jegyzék mindent megmond és meg kell gondolkoztatnia valamennyiünknek.

A belügyi államtitkár a továbbiak során utalt arra, hogy a belügyminisztérium a múltban az egész országra kiterjedő rémuralom eszköze volt, amelyet a román nép szabadságjogainak a megfosztására használtak fel. A belügyminisztérium nem a nép érdekeit szolgálta, hanem az Antonescu áruló uralma ellen felépőket igyekezett megsemmisíteni. Augusztus 23-ka után is Aldea belügyminiszter továbbra is alkalmazta a régi módszereket, erőszakot akart elkövetni a nép akaratán, amely az arra legérdemesebbeket igyekezett a falvak élére állítani.

Georgescu Teohari végül kifejtette, hogy a kormány azonnali munkatervébe iktatta a fegyverszünet ösztinét végrehajtását, a háború folytatását a hitlerizmus teljes megsemmisítéséig és a közigazgatás széleskörű demokratizálását, amelyet csak a közigazgatási gépezet megtisztításával lehet megvalósítani.

MŰHELYBŐL, FALUBÓL

A volt kormány bűne:

A céltalan katonai behívások következtében elmaradtak az őszi vetések és fagy fenyegeti a mezőn maradt terményeket

Sürgős kormányintézkedéseket várnak a kiskgazdák

A múlt héten lemondott, reakciós elemekből álló kormány, hogy mennyire szabotálta nemcsak a fegyverszüneti egyezmény végrehajtását, hanem magát az ország gazdasági újraszervezését, legjobban bizonyítja a volt kormány földművelésügyi miniszterének ama nyilatkozata, mely szerint a mezőgazdasági de különösen az őszi mezői munkálatok a legkiebítőbb mederben folynak. A szabotáló volt földművelésügyi miniszter, a nagybirtokos osztály képviselője amint később kiderült a tényeknek meg nem felelő nyilatkozatot tett, mellyel nemcsak az ország talpraállítását figyelő szövetséges hatalmakat, hanem magát a közvéleményt is meg akarta tévesztetni. A földművelésügyek volt irányítója azt állította, hogy az átlagos ötmillió hold őszivetés terület jelentékeny részét megmunkálták és a vetések kedvező eredménnyel folynak. A volt földművelésügyi miniszter nyilatkozatával a volt kormány szabotáló munkáját akarta fedezni.

Az ország közvéleményét azonban már nem lehet a tényeknek meg nem felelő miniszteri nyilatkozatokkal félrevezetni, vagy éppen meggyőzni. Az augusztus 23-ai események után a volt kormány fasizstábarát tagjai ugyszólván semmit sem tettek az ország mezőgazdaságának az érdekében. A háborús események következtében a vidéki mezőgazdasági kamarák, melyek az átkos letűnt fasizsta rendszer alatt teljesen központi, illetve a földművelésügyi minisztérium rendelkezése alá kerültek, saját kezdeményezésük hiányában, a szabotáló vasgárdista és hitlerista elemekből álló közigazgatási szervekkel való együttműködés hiányában képtelenek voltak a rájuk nehezedő feladatokat megoldani. A mezőgazdasági kamarák szabotálással határos nemtródomságához nagyban hozzájárult a katonai hatóságok fasizstábarát elemeinek gyakorta túlzott rekiválási eljárásai, vagy az idősebb korosztályokhoz tartozó földművesek még céltalanabb katonai szolgálatra szóló behívásai.

A Nemzeti Parasztpárt hivatalos lapja a Dreptatea hetekkel ezelőtt közölte, hogy a volt kormány elhatározta a háborús szempontból mellőzhető katonai közmunkák azonnali beszüntetését. Sajnos azonban a Dreptatea közlése óta hetek teltek el és a földművelő lakosság idősebbjei még most is a különböző és hadiszempontból egyáltalán nem fontos vasútépítéseknek, saját ruhájukban, hiányos élelmezés és embertelen bánásmód mellett robotolnak, holott ezekre a munkásokra idehaza, a belső arcvonal megerősítésére vagy a fronton sokkal fontosabb feladat várhatott volna. A munkára képes földművesek ezreit és tizezeit az egyik hadkiegészítő parancsnokságtól a másikig, az egyik közmunkatáborból a másik munkatáborba küldték és kísértették. A brádi, a Roșiori de vredei, a livazeni stb. közmunkatáborokban a román és különösen a magyar földművesek, munkások és iparosok hónapokon, sőt éveken keresztül hitlerista, a német imperializmus céljait szolgáló közmunkákban kellett résztvegyenek, sőt még nagyrészt most is ott robotol.

A volt kormány földművelésügyi minisztere ugyan adhatott ki megnyugtató közleményeket, de a való helyzet az, hogy az 5,000.000 hold őszi vetésterületből mindössze 1 millió 80 ezer hold földet vetettek be buzával s a többi földterület megszáttatatlantul és bevetetlenül áll még mindig. Erdélyben és a Bánságban, akárcsak a Székelyföldön az őszi vetések helyzete a háborús események, de különösen a koncentrációk és a rekiválások következtében egyenesen kétségbeesztő. Vannak falvak, amelyeknek

határában egyetlen tenyérnyi vetés sincsen.

A földművelésügyi minisztérium most újabb közleményt tett közzé, melyben közölte, hogy

lalomițamegyében a szokásos őszi vetések területének 70, Brăilamegyében 60, Ilfovmegeyében 45 és Vlașcamegyében 40 százalékát vetették be. A közlemény azonban nem említi meg, hogy ezekből a bevetett területekből mennyit tesznek ki a nagybirtokok őszi vetései és mennyit vetettek a kiskgazdák? Ez annál is inkább fontosabb lenne, mert közvélemény, hogy ezekben a megyékben vannak a legnagyobb birtokok és az adatok pontos nyilvánosságra hozása egyben bebizonyíthatná, hogy a mezőgazdasági eszközökkel rendelkező, nagybirtok, vagy a még napjainkban és fakkével dolgozó és a rekiválásokat jobban megérző kiskgazdák értékék-e

meg jobban a mai idők parancsszavát?

Az illetékes mezőgazdasági körök véleménye szerint amennyiben a kedvező időjárás még tovább tart, úgy abban az esetben az eddig bevezetett területeknél háromszorta nagyobb területeket lehet még bevetni. Ez sajnos azonban már csaknem kivihetetlen, mert a közelgő havazások és fagyok nemcsak a szántási és vetési munkálatokat, hanem a vetés kikelését is megakadályozhatják.

A volt kormány bűnös politikája rányomja bélyegét gazdasági életünkre és ha nem történnek intézkedések, úgy gazdasági életünk a legsúlyosabb helyzetbe kerül. Ha már a volt kormány elmulasztotta az őszi vetések biztosítását, úgy az új földművelésügyi miniszternek kötelessége az őszi betakarítási munkálatokat lehetővé tenni. A szegény ember eledelét biztosító krumpli nagyrésze még a földben van, legtöbb helyen még a kukoricát sem szedték le, sőt Bánságban még a buza, zab stb. cséplését sem végezték el, mert nincsen megfelelő munkaerő.

Munkaerő pedig van. Sajnos azonban ezek a munkaerők még mindig a céltalan vasútépítési munkálatoknál vannak lekötve. Az ország s a nép érdekei megkívánják, hogy ezeket az ugynevezett koncentráltakat minél előbb bocsássák haza, mert ellenkező esetben az elmaradt őszi vetések után az őszi betakarítási munkálatok a legszörnyűbb éhínségbe taszítják az országot, amelynek a mindennapi kenyér biztosítására szüksége van, annál is inkább, hogy minél nagyobb erővel vehessen részt a fasizmus elleni háború folytatásában a dicsőséges Vörös Hadsereg oldalán.

Szász István

Az Egységes Szakszervezetek Központja megindítja az országos kulturális munkát

A széles néprétegek is hozzá akarnak jutni a művészetekhez, zenéhez, testedzéshez

(București.) Az országos egységes szakszervezetek központi közművelődési bizottsága felhívást intézett az ország összes gyári és szakszervezeti bizottságához. A felhívás elmondja, hogy a munkásszakszervezetek elsősorban a munkások és más alkalmazottak gazdasági és szakmai érdekeinek védelmére szóló fegyvert alkotnak. Másodszor azonban a munkások a szakszervezetek iskolája révén érhetik el a közművelődésben, művészetben és testedzésben való tevékeny részvételt. Országunkban mindezekig az irodalom, színház, zene, testedzés s még a mozi sem volt a munkásságé. A munkások és szegényebb tisztviselők nem rendelkeztek elég pénzzel, hogy színházjegyet vehessenek. Irodalom, színház, zene egy kis módú rétegé maradt.

A felhívás részletezi ezután, hogyan igyekezett a fasizsta irányzatú rendszer a dolgozó nép szellemét megmérgezni a fasizsta-hitlerista eszméket terjesztő írásk révén. A testedzésből is kimaradtak a széles néprétegek. Mindmáig csak néhány, jobbra hivatásos sportolóból álló egyesület létezik az országban. Ha voltak is sportszervezetek a román fiatalok részére, azokat hitleristák, demokrátaellenes egyének vezették.

Az orsz. szakszervezetek és azok szervei tehát ragadják meg a kezdeményezést hogy a testi és szellemi munkások közművelődési, művészi és testedzési tevékenységének megszervezése által a műremekek, a klasszikus zene és a testedzés a széles dolgozó rétegek számára is elérhető legyen.

Ecélből a Romániai Egységes Szakszervezeti Mozgalom Szervezőbizottsága mellett Központi Közművelődési Bizottság létesült, amelynek munkaterve többek között ezeket javasolja:

1. Az egész ország szakszervezeteinek kebelében végzett közművelődési, művészi és testedzési tevékenység ösztönzése és egybehangolása.
2. Munkásszínház, központi könyvtár, központi munkáskórus, szimfonikus zenekar, fúvószenekar és sportegyesületek létesítése. Hogy ez a tevékenység minden gyárban és vállalatnál meginduljon, az ország minden részében, minden gyári bizottság, szakszervezeti bizottság, helyi

szakszervezeti bizottság és a megalakítandó szakszervezeti szövetségi bizottság mellett egy-egy közművelődési bizottságot kell szervezni.

A gyári bizottságok mellett közművelődési bizottságok, a lehetőséghez képest, különösen a nagy gyárakban és műhelyekben könyvtár, olvasótermet, az arra hajlamos munkásokból és tisztviselők-ből álló színházcsoportot, szavalókórust, zenekart vagy fúvós csoportot és helyi sportegyesületet kell létesítsenek. Igyekezzenek emellett vetítőgépekkel ellátott előadás-teremre szert tenni.

A gyári bizottságok közművelődési tagozata szervezzen tanfolyamokat az írástudatlanok részére, valamint oktató előadásokat az illető gyár munkásságának.

A szakszervezeti bizottságok, helyi bizottságok és szakszervezeti szövetségi bizottságok mellett közművelődési bizottságok, e téren kifejtett saját működésükön kívül, adjanak meg minden támogatást a gyári közművelődési bizottságoknak. Ugyanakkor ők intézkedjenek a központi közművelődési bizottság és a gyári közművelődési bizottságok kulturális munkájának egybehangolása és ösztönzése iránt.

Kiadóhivatalunk új címe:

Brașov, Strada Argintariilor Nr. 16

(„Korona” szállóval szemben)

Hamis légiriadóval zavarták meg az októberi ünnepséget Temesváron

(Temesvár.) Temesvár dolgozó tömegei és a demokrata érzelmű polgárság bensőséges keretek között ünnepelte meg a nagy szovjet forradalom 27. évfordulóját.

A ünnepségek színhelyén, a belvárosi Dóm-téren több mint 25.000 főnyi tömeg gyűlt össze, hogy meghallgassa az ünnepek szónokait. Az ünnepségek megkezdése után két szovjetrepülőgép jelent meg a tér fölött és tisztelgő köröket írt le a levegőben.

Az első körök után a jelenlevők legnagyobb meglepetésére megszólaltak a légiriadó-szírénák, azonnali veszélyt jelentő szaggatott bugás és annak ellenére, hogy a szovjet repülőgépek tovább írták le a tisztelgő köröket a levegőben — a hatalmas tömeg elenyésző csekély része futamodott meg, amíg a nagy többség, miután rájött, hogy a városi légóltalmi szervezet parancsnoksága légiriadóval akarja megzavarni a munkásság ünnepséget, fegyelmezetten a helyén maradt. Az első beszédet elhangzása után, mikor az ünnepontó légóltalmi szervek látták, hogy a tömeget nem tudják megfélemlíteni, az egyik légelhárító üteggel több lövést adtak le. Az ünneplő tömeget azonban ez sem tudta befolyásolni, ahelyett, hogy szétszaladtak volna, heves tüntetést rendeztek a szabotáló, ünnepontó és pánikot előidéző hatósági szervek ellen.

A temesvári légóltalmi parancsnokság, melynek élén még mindig az augusztus 23-a előtti parancsnok áll, már a multban is bebizonyította, hogy sem ő, sem pedig alantas közgei nem állanak hivatásuk magaslátán. A temesvári légóltalmi parancsnok ur légóltalmi ütegei bezzeg a multkor háromszoros hitlerista légítámadás alatt egyetlen lövést sem adtak le, de amikor a szövetséges és hatalmas Szovjet-Únió népeinek és a világ dolgozóinak ünnepéről van szó, a parancsnok ur légiriadót adt és a légelhárító ágyúval tüzelte.

Temesvár munkássága és lakossága azonnali vizsgálatot és az ünnepontó hatósági szervek azonnali letartóztatását követeli.

A Magyar Népi Szövetség ünnepélye

Itt írjuk meg, hogy a Magyar Népi Szövetség temesvári tagozata az októberi forradalom évfordulója alkalmából magas színvonalú és változatos műsoru ünnepséget rendezett, melyen a szövetség tagjai és barátai olyan nagy számban jelentek meg, hogy a Magyar Ház termei szűknek bizonyultak a hatalmas tömeg befogadására.

A hetedik magyar hadsereg főnöke átszökött a szovjet csapatokhoz

(London.) A szovjet csapatok teljesen elvagták Budapest minden összeköttetését az ország keleti részével.

A németek elszállítják Budapestről a Nemzeti Bank aranykészletét. A löszgyárak berendezését Berlinbe szállítják.

A hetedik magyar hadsereg főparancsnoka követte Vörös vezérkari főnök példáját és áttért a szovjet csapatokhoz.

Franciaország ellenőrzi az egész Rajna-vidéket

(Páris.) A francia külügyminisztérium közleményt adott ki, amely szerint Franciaország igényt tart a háború után a Rajna-vidék ellenőrzésére. Franciaország igazi határa — ugymond — itt található. Franciaország ezzel az egész európai biztonságot is szolgálja.

A Magyar Népi Szövetség gyűlést tartott Pürkerecen

Egyre nagyobb tömegek csatlakoznak a romániai magyarság demokratikus szervezetéhez

(Brassó.) A Magyar Népi Szövetség pürkerei és zajzoni szervezetei vasárnap délután Pürkerecen hatalmas tömeg részvételével népgyűlést tartottak.

A népgyűlést Sipos Samu nyitotta meg, aki meleg szavakkal üdvözölte a megjelenteket, majd Bara Samu brassói tagozati kiküldöttnek adta át a szót, aki beszédében vázolta az augusztus 23-ai események fontosságát és többek között hangsúlyozta, hogy a most kivívott szabadságot a román testvérekkel együtt kell megvédeni.

Ezután Lőrincz Juliánna, a Magyar Népi Szövetség országos intézőbizottságának tagja emelkedett szóra és tolmácsolta a dolgozó nők meleg üdvözlését. Rámutatott arra, hogy a romániai dolgozó nők milliói tömegei a fasizmus terror évei alatt a szenvedések egész sorozatán mentek át. A hitlerista háború alatt a hadbavonult férfiak helyét a nőkkel foglaltatták el s ha a nők hatalmas tömegei kivethették részüket nemcsak a munkából, hanem a küzdelemből is, most szenvedéseik árán jogokat is követelnek. Utalt arra, hogy a dolgozó nőknek nem szabad távol tartaniok magukat a demokrata szervezkedésektől, hanem köteleességük, haladéktalanul ebbe a munkába bekapcsolódni. Lőrincz Ju-

liánna nagyhatású beszéde után Jakab János tagozati kiküldött emelkedett szóra, aki többek között ezeket mondotta:

— Annyi esztendő után ismét magyarul hallhatjuk, hogy melyik is az a helyes út, amelyen mindannyiunknak haladni kell és hogyan védhetjük meg demokratikus jogainkat. Eljött az idő, amikor nem érhet bántódás valakit azért, mert más nyelven beszél, más fajhoz tartozik, vagy másképpen tiszteli az Istent.

Jakab János ezután ismertette a Nemzeti Demokrata Arcvonal platform-javaslatát. A hallgatóság nagy figyelemmel hallgatta végig az ismertetést és lelkesen tüntetett a Nemzeti Demokrata Arcvonal mellett.

A szónok ezután Groza Petre dr. helyettes miniszterelnöknek Déván a Magyar Népi Szövetség gyűlésén elmondott magyarnyelvű beszédét ismertette. Ezután megválasztották a Magyar Népi Szövetség következő pürkerei szervező bizottságát: Sipos Samu, Csere-Fehér István, Csere György, Krizbai Sándor, Forizska Sándor, Üszögös János, Serény Sándor, Szász Samu és Sipos András.

A Magyar Népi Szövetség zajzoni szervező bizottságába a következőket választották: Simon Mihály, Taizs János, Szá-

káll Péter, Lőrincz András, Buna Máthé, Máthé Géza, Vajda Mihály és Rab István.

A szervezőbizottságok megválasztása után a jelenlevők részéről több sérelem hangzott el. Így többek között Sipos Andrásné elmondta, hogy fél szemével el elvesztette és süket lett december óta katonai szolgálatban tartják és mivel nem tud románul, állandó üldöztetésnek van kitéve. Barti Györgyné elmondja, hogy katonai szolgálatot teljesítő férje után három hónapra mindössze harminc lej segélyt kapott. Fehér János az állandó munkaszolgálat sérelmeit sorakoztatja fel, majd Fehér Anna hatgyermekes asszony elpanaszolja, hogy amikor bevonult férje utáni segély ügyében a jegyzőhöz ment, a jegyző azzal utasította el, hogy ha kell kenyérre való, adja el a földjét. Csere György elmondja, hogy az ő házában csak a román lakosságnak adnak petróleumot. Egy liter petróleumért három tojást kell adni. Barti Mártonné férje öt éve teljesít katonai szolgálatot, három kis gyermeke van és havonta mindössze 1700 lej segélyt kap. Pethő Sándorné férje szintén katonai, a legnagyobb nehézségek között él s egyetlen szál fa nélkül tekint a tél elét.

A panaszok elhangzása után Sipos Samu zárószavaival ért véget a népgyűlés.

Az Uralkodó kihallgatáson fogadta Visinszky helyettes külügyi népbiztost

(București.) Az udvarnagyi hivatal jelentése szerint az Uralkodó Öfelsége kihallgatáson fogadta a Sinajai-Peleș kastélyban Andrei Ianuarevici Visinszkit, a Szovjetszövetség külügyi népbiztosának első helyettesét. A kihallgatáson jelen volt Constantin Vișoianu külügyminiszter.

A kihallgatás után az Uralkodó ebédre látta vendégül a helyettes külügyi népbiztost.

Visinszky Andrei egyike a Szovjetszövetség

külföldön legismertebb diplomatáinak. Egyik nyilatkozatából, amelyet a jelenlegi háború folyamán tett, kiviláglik, hogy alapos ismerője az erdélyi kérdések is. E nyilatkozatban Visinszky rámutatott a hitlerista imperializmus mesterkedésére, amellyel a maga érdekében igyekezett kihasználni az erdélyi kérdést.

Nyilatkozatában Visinszky azt a következtetést vonta le, hogy az erdélyi kérdést csak a demokrácia szellemében lehet megoldani.

A Magyar Népi Szövetség

brassói ifjúsági szervezete jól sikerült táncal egybekötött teadélután rendezett

(Brassó.) A Magyar Népi Szövetség brassói tagozatának ifjúsági csoportja vasárnap délután a Lumina-mozgó feletti teremben jól sikerült műsoros teadélután rendezett. A tagok és a nagyszámú érdeklődő közönség befogadására ezúttal szűknek bizonyult a helyiség. Ez is beszédes bizonyítéka annak, hogy a Magyar Népi Szövetség megmozgatta az ifjúság széles tömegeit és bevonta a közművelődési munkájába.

A Népi Szövetség ifjúsága nevében Lőrincz László üdvözölte a megjelenteket. Többek között ezeket mondotta: — Örömmel látom, hogy felhívásunk nem talált süket fülekre az ifjúság körében. Ennek az összefogételnek a célja tulajdonképpen az, hogy a Népi Szövetség ifjúsági szervezete bemutatkozzék a nyilvánosság előtt. Ez a bemutatkozás azonban nem úgy sikerült, mint ahogy mi azt terveztük. Az oka az, hogy ifjaink háromnegyed része közmunkán van. Mi, akik itthon maradtunk, elhatároztuk, hogy nem torpanunk meg a nehézségek előtt s a közös tervet megvalósítjuk. Nem béníthat meg semmiféle reakciói intézkedés, nem veheti el a kedvünket az, hogy kevesen vagyunk, akik tőlünk távol vannak, közhazsnu munkát végeznek s tudjuk, hogy az egyenes bánásmód, a szabadságjogok nemsokára megvalósulnak ebben az országban. A feladatokat, amit magunk elé tűztünk mindenkor és minden körülmények között meg fogjuk oldani.

Lőrincz László ezután üdvözölte a Kom-

munistá Ifjúsági Szervezet tagjait, akik szintén képviseltették magukat a Magyar Népi Szövetség Ifjúsági csoportjának teadélutánján.

— Üdvözlöm a román ajku testvéreinket is s szeretném, ha megéreznék azt a testvéri szeretetet, mellyel őket fogadjuk.

Ugy érzem, hogy ez a délután egy újabb lépés, amellyel közelebb jutottunk egymáshoz. Egyben erősen rácafoztunk az ellenséges hírvetés ama állítására, hogy baráti megértés nem létezik az itt élő népek fiai között. Mielőtt megkezdődne a szórakozás — testvérek — gondoljunk azokra, akiknek mindezt köszönhetjük. Gondoljunk arra, hogy a győzelmes Vörös Hadsereg és román katona vérével szerezte meg azt a jogunkat, hogy most szabadon beszélhetünk. Emlékezzünk meg azokról a szovjet és román hősekről, akik ma is fegyverrel a kezükben harcolnak a fasizmus végleges megsemmisítéséért. Az ő harcuk legyen példa számunkra, melyből erőt és bátorságot meríthetünk. Ez a délután pedig legyen a szórakozás, mely után fokozottabb erővel folytatjuk a harcot egy szebb, boldogabb, demokratikus Románia felépítéséért.

Lőrincz László üdvözlő beszéde után Lay Albert, Petőfi: „Kutyák dala” és „Farkasok dala” című verseit szavalta el; míg Gál Margit, Gyóni Géza: „Isten kegyelméből” című verse elszavalásával aratott nagy sikert. A műsor következő száma „Az új birod” című párbeszéd előadása volt. Az előadók Zátonyi Mihály és Sztán-

csuly Géza, eredeti játékkal nagy sikert arattak. Ezután Lőrincz László szavalata következett, aki a bukaresti magyar költő, Szász Gyula, „A magyar dolgozókhoz” mélyhatású versét szavalta.

A műsor befejezéséül Kiss Gyula, a Magyar Népi Szövetség megyei elnöke szökött egy pár szót az ifjúsághoz. Többek között ezeket mondotta:

Az ifjúság megtalálta a helyes utat a boldogabb jövő felé. Azok a nagy társadalmi választások, melyek idáig az ifjúságot elválasztották egymástól, mindörökké leomlottak. Az ifjúság a négy éves rémuralom alatt olyan volt, mint egy sötét kazamatába bezárt fogoly. Tanácstalanul állott a sötétben, de amíg a keletről felkelő vörös nap nem világította meg a börtön sötétjét, nem láthatta meg a feléje nyújtott meleg kezeket. Mi idős harcosok — folytatta — hasonlítunk ahhoz az évszázados fához, mely megtörve bár, de kiállta a legrettenetesebb vihart. Ágainkat összetörték, diszeinkről megfosztottak, talán azt mondhattánk: Elvégeztük hivatásunkat, de mellettünk látjuk az ifjú hajtásokat, melyek mind biztatólag hatnak ránk s mely a jövő ígérétét foglalják magukban.

A szónok ezután további munkára buzdította az ifjúságot s sok sikert kívánt céljaik eléréséhez.

A műsort késő estig tartó tánc fejezte be.

A teadélután sikeréért a Magyar Népi Szövetség leányait illeti a dicséret, akik odaadó munkájukkal nagyban hozzájárultak a délután sikeréhez.

A Magyar Népi Szövetség ifjúsága ezúttal mond köszönetet a megjelenteknek, azért a lelkes támogatásért, melyben a szervezetünket részesítették.

„LUMINA” Mozgó
Brasov-Brassó. Hirscher-utca 12 sz.

Hétfő, 1944 november 13-tól kezdve
A legszebb kiállítású film

Itélet
HARRY BAUR-rai

Előadások folytatódóan délután 1/2 órától, Vasárnap d. e. előadás 11 órakor

HIREK

— Naptár. 1944. november 15. szerda. A nap kel 7 óra 05 perckor, nyugszik 4 óra 24 perckor. Kat. Albert. Prot. Ltpót. Ort. Samonas. Zsidó: 5705 év Hesvan hó 29.

Mozik műsora:

Lumina: Az ítélet.
Aro: A sors foglyai és Harc Orelért (szovjetfilm).
Astra: Vértó ajkák.
Regal: Román hármásban.
Eforia: Cuore (Gyermekszív).
Capitol: Az élet rabszolgái.
Corso: A vénleány.

Szolgálatos gyógyszerárak

Kedden: Jekelius »Speranja«, Kapu-utca 17 szám. Szerda: Schneider: »Az orosz-lánhoz«, Kapu-utca 15a. Csütörtökön: Tului, Piacér 1.

— Hétfőn iktatják be a bucaresti ügyvédi kamara időközi bizottságát. Lucrețiu Pătrășcanu igazságügyminiszter kinevezte a bucaresti ügyvédi kamara, valamint az ügyvédi kamarák országos szövetségének vezetőségét. A bucaresti kamara dékánjává C. Păraschivescu-Pălăceanu, míg az országos szövetség elnökévé N. Penescu-t nevezte ki. Az újonnan kinevezett időközi bizottság hétfő délelőtt tette le az esküt Henry Zăfirescu vezető ügyész előtt.

— Külön bizottság foglalkozik az északerdélyi zsidók ügyével. A minisztertanács határozata értelmében a felszabadított Észak-erdélyi kormánybiztossága mellé egy különleges, az északerdélyi zsidók ügyével foglalkozó bizottságot nevezett ki. Ez a bizottság feléll a román alattvaló zsidó nemzetiségi lakosság valamennyi fontos ügyét. Leltározza a magyar faji törvény révén elkobzott vagyonokat és visszaszámaztatja azokat tulajdonosaiknak. Azok vagyonát, akiket a magyar kormányzat elhurcoltatott, megőrzi, valamint lépéseket tesz az elhurcolt zsidók visszahozatala érdekében.

— A București-ben érvényes kenyérjegyek. A főváros polgármesteri hivatalának közlése szerint november 12—18 között 7 kenyérjegy érvényes, nevezetesen az új könyvecské 38, 39, 40, 41, 42, 43 és 44 számú jegye, mindegyik 350 gr. barna, 250 gr. fehér kenyérré vagy 5 kiflire.

— Paasikivi az új finn kormány élén. Londoni jelentés szerint az új finn kormány megalakítására Paasikivi kapott megbízást. Paasikivi neve azáltal vált ismeretessé a világsajtóban, hogy úgy 1940-ben, mint az idén ő utazott Moszkvába a Szovjetszövetség békefeltételeit kitudakolni.

— Sibiceanu hegedűművész hangversenye. Vasárnap délelőtt az »Apărea Patriotică« rendezésében a brassói Astra nagytermét zsúfolásig töltő közönség előtt tartotta meg Sibiceanu mester hangversenyét. Bernfeld, ismert nevű zongoraművész kísérte. A gazdag és magas művészi színvonalu zenei előadáson Pucini, Fibich, Ed. Grieg műveiből adott elő a kiváló hegedűművész, majd Bernfeld mesteri zongoraszólója következett Chopin három művével. A zenekar román nemzeti dalokat játszott.

— A szovjetállampolgárok jelentkezése. A brassói rendőrség közli: I. Az összes, Brassó város területén található szovjetállampolgárok jelentkezzenek azonnal, de legkésőbb 48 órán belül a rendőrkészlet állambiztonsági irodájában, 9 számú szoba, ahol visszatelepítésük végett írják őket össze a Belügyminisztérium 15.074/1944 számú rendelete értelmében. Akik ezen kötelezettségüknek nem tesznek eleget, a törvény szigorát vonják magukra azokkal a személyekkel együtt, akik jelenlétükről tudnak és nem jelentik azt a fenti törvényes határidőn belül.

II. Ugyancsak jelentkezhetnek otthonukba való visszatérés céljából azok a román népi eredetű polgárok, akik Besarabiából és Északbukovinából menekültek. Ezek közül csak a román állampolgárságukat határozhatnak belátásuk szerint, ami a visszatérésüket illeti.

LEGUJABB ESEMÉNYEK

Kormányközlemény

a szovjetparancsnokság által meg-nemerősített északerdélyi közigazgatási hatóságok kiürítéséről

(București.) A kormány hétfő délután minisztertanácsot tartott Constantin Săntescu tábornok miniszterelnök elnöklésével. A minisztertanács megbeszélte a moldvai és északerdélyi helyzetet.

A fővárosi rádió a következő hivatalos közleményt közvetítette: Azoknak a közigazgatási hatóságoknak Észak-erdélyből való kiürítésével kapcsolatban, amelyek

lyeket a szovjetparancsnokság előzetes megkérdezése nélkül helyeztek hivatalukba, valamint a fegyveres bandákkal történt sajnálatos incidensekkel kapcsolatban, a román kormány felhívja az északerdélyi lakosságot, hogy teljes nyugalommal maradjon helyén és folytassa munkáját, mert a kiürítési intézkedések csak a fentemelt hatóságokra vonatkoznak.

Elsüllyedt a „Tirpitz” a német hadiflotta vezérhajója

(London.) Keddre virradó éjszaka az angol légi haderő főparancsnoka különjelentést adott ki. Eszerint az angol bombavetőknél sikerült telitalálatokkal elsüllyeszteni az „Admiral Tirpitz” német páncélos csatahajót, amely Tromsø norvég kikötőben bujt meg.

A „Tirpitz” tudvalevőleg a német hadiflotta vezérhajója s elsüllyesztése pótolhatatlan veszteség. Churchill miniszterelnök táviratban üdvözölte a légi haderőt a nagy győzelem alkalmából.

Az amerikai csapatok kiverik a németeket Metzből

(London.) A szövetséges csapatok hatalmas erővel támadnak Metz körzetében. Patton tábornok csapatai a város háromnegyed részét már elfoglalták. A metzi erődöket sorra üritik ki a németek.

Thionville városában a szövetséges csapatok utcai harcokban állanak a hátráló német egységekkel. Königsacker körzetében az amerikai csapatok ugyancsak tért

nyertek.

Újabb hírek szerint Metz és Nancy között a németek teljes visszavonulásban vannak. A katonai hírmagyarázók kiemelik Metz erődjének rendkívüli fontosságát, amely minden eddigi nyugati háborúban kitűnt. Metz birtokában — ugymond — lehet csak megkezdeni a döntő támadást Németország ellen.

A szovjetcsapatok Pécs és Bécs felé haladnak előre

(Moszkva.) A szovjet hadvezetőség jelentése szerint a Vörös Hadsereg előnyomulása során elfoglalta Mezőkövesd városát és állomását, továbbá Monort és még több, mint harminc helységet, valamint 4 vasútállomást.

A „Pravda” vezércikke hangoztatja, hogy a szovjethadsereg óriási kiterjedésű hadműveleteket folytat. Ugyanakkor a nyugati szövetségesek frontján is elfoglalják azokat az állásokat, amelyekből kiindulva, a Vörös Hadsereggel egyidőben megkezdik a döntő hadműveleteket a hitlerista Németország ellen.

(London.) Már német hírforrások is arról beszélnek, hogy a szovjetcsapatok Pécsset fenyegetik. Ezt a kifejezést a budapesti rádióállomás hírmagyarázója használta. A rádió előzőleg bejelentette, hogy a szovjetcsapatok Budapesttől mintegy 40 kilométernyire délre átkeltek a Dunán és előrehaladnak az egyik Budapest—bécsi vasútvonal mentén.

Más szovjetcsapatok, jugoszláv haderők

kisérletében Pécs felé nyomulnak előre. Pécs délnyugati irányban fekszik Budapesttől és fontos vasúti csomópont.

A szövetséges ellenőrző bizottság brassói megbízottjának közleménye

A brassói rendőrség állambiztonsági hivatala közli:

A Brassó megye területén lakó szovjetállampolgárok kötelesek a szövetséges ellenőrző bizottságnál jelentkezni visszatelepítésük végett.

Azok a személyek, akik szovjetállampolgárokat rejtenek el, vagy megakadályoznak a jelentkezésben, közvetlenül felelősek ténykedésükért a román kormány törvényes intézkedéseinek megfelelően.

Az összeírások mindennap 10—18 óra között Brassóban, az Eminescu-utca 13 sz. alatt történnek.

A Szövetséges Ellenőrző Bizottság meghatalmazottja.

Központi irodát alakítottak a Nemzeti Demokratikus Arcvonal miniszterei

Hivatalos közlemény szerint 1944 november 10-én a Nemzeti Demokratikus Arcvonal ülést tartott a N. D. A. valamennyi miniszterének és alminiszterének részvételével. Az ülésen a következőket határozták el:

1. A Nemzeti Demokrata Arcvonal tanácsa irodát létesít, melynek tagjai az N. D. A. összes miniszterei és alminiszterei, valamint az N. D. A. és a kormányban résztvevő öt párt és pártszervezet egy-egy képviselője.

A hivatali titkáruul Luca Vasilel választották meg.

2. A Nemzeti Demokratikus Arcvonalat kiszélesítik azoknak a demokratikus szervezeteknek a képviselőivel, amelyek csatlakoznak az N. D. A. munkatervéhez.

3. A Nemzeti Demokratikus Arcvonal bizottságainak megszervezését az egész ország területén, úgy a városokban, mint a falvakon tevékenyebben folytatják teljes nézetazonossággal és ebben a szervező munkában az N. D. A. minisztereiinek tapasztalatait is figyelembe veszik.

Az ülésen megállapították a Nemzeti Demokratikus Arcvonalhoz tartozó miniszterek jövőbeli tevékenységének taktikai és politikai irányvonalát.

Elhatározták továbbá, hogy a Nemzeti Demokratikus Arcvonal miniszterei tevékenységének támogatása érdekében célból, hogy feladatukat teljesíthessék, tanulmányi bizottságokat szerveznek az N. D. A. tanácsa mellett a gazdasági, pénzügyi és szociális kérdések tanulmányozására. Leszögezték továbbá, hogy a Nemzeti Demokratikus Arcvonal álláspontját a fizetések, árkérdések, szakszervezetek, a földművelés, a vetések, az áruzsora leküzdésének eszközei, az üzérkedés és a szabotázs kérdéseinek tekintetében, valamint megállapították a tisztogatás megszervezésének, a háborús bűnösök megbüntetésének és a tömegek mozgósításának módjait a Nemzeti Demokratikus Arcvonal munkatervének megvalósítására.

Apróhirdetések

Legkisebb apróhirdetés tíz szög 150 lej minden további szó 15 lej. Állástkeresőknek 50%, eredmény.

Szépen gépelt varrőleányt keres azonnalra „Corsete”, Braşov, Piaţa Libertăţii 13.

Kipróbált ügyes nyugdíjas vasutasok vagonok kíséréséhez szép jutalmazás mellett munkát vállalhatnak. Jelentkezni: Biroul Ioan Moşoiu, Braşov, Piaţa Libertăţii 10 (Restaurant „Luther” felett). 38)

Házaspár keresetlik: Asszony összes háztartási munkálatokra, férfinak lehet más foglalkozása is. Cím: Uzina Electrica Igazgatósága, Brassó, Weisz-Mihály utca 20 sz. I. em. (46)

Komoly vevők részére családi és üzleti házakat keresek. »PROMPT« ingatlanforgalmi iroda, Braşov, Str. Regele Mihai 20. (47)

Gépi harisnyaszem felszedőnek keresetlik, esesleg csak elvarráshoz. Cim a kiadóban

Tiszta gypaju paplan huzattal eladó Braşov, Str. Axente Sever 1. (48)

Festék borkabátot, női táskát, cipőt, aktatáskát, bőrdöndőt, bőrbutor. Braşov, Str. Nisipului 18. Telefon 33-05 (45)

Modern sülyesű gyermekkosci eladó. Braşov, str. Ioan Raţiu 16. (44)

Gyakorlott kiszolgálóleányt és 2 cselédeleányt alkalmaz Gunesch-vendéglő. Braşov, str. Gh. Bariţiu 13. (43)

Keresek hegedű-zongora, zongora-kamarazene műveket és partitúrákat az alábbi szerzőktől: Mendelsóhn, Tschai-kovsky, Mozart, Respighi, Casella, De Falla, Enescu, Pizetti, Bartók, Ravel Caesar Franck, Dohnányi, Schumann, Schubert, Debussy, Bach, Beethoven, Brahms. Weisz Ilona zongoratanárnő, Braşov, str. Vlad Tepeş 11. (Kizárólag délelőtt 8 és 10 óra között). (42)

KERESEK kombinált szekrényt, hevedrőt, férfiszobába. Cimeket ármegjelöléssel a kiadóba kérek.

Fájdalommal megtört szívvel jelentjük, hogy a legjobb férj, apa, nagy-apa, nagybácsi és rokon

Grünfeld Sámuel

életének 66-ik évében f. hó 13-án meghalt.

Temetése szerdán, f. hó 15-én, d. u. 2 órakor lesz a postaréti neolog zsidó temetőben.

Braşov-Brassó, 1944 november hó 14-én.

A gyászoló család